

TRUNG TÂM KHOA HỌC XÃ HỘI VÀ NHÂN VĂN QUỐC GIA
VIỆN NGÔN NGỮ HỌC

ĐỀ TÀI NGHIÊN CỨU KHOA HỌC ĐỘC LẬP CẤP NHÀ NƯỚC:
“XÂY DỰNG LUẬN CỨ KHOA HỌC CHO VIỆC BIÊN SOẠN BỘ
TỪ ĐIỂN TIẾNG VIỆT CỔ LỚN”

BẢNG TỪ VĂN ABC CHO
TỪ ĐIỂN CỔ LỚN

(các đơn vị đã được thu thập vào các từ điển
tiếng Việt đã có)

HÀ NỘI - 2002

4532-578

L18/03

Bảng từ vần ABC cho từ điển cỡ lớn
 (các đơn vị đã được thu thập vào các từ điển tiếng Việt đã có)
 ghi chú: các đơn vị có dấu cộng (+) phía trước cũng có trong bảng từ ABC rút
 từ kho phiếu cũ

a	a ha	a mi lô péc tin
A 12	a hàm	a mi na din
a ba giua	a hành	a mi nô a xít
a ba toa	a hành ác nghiệp	a mi nô phê na dôn
a bàng	a hành ác nghiệp	A MIN
A bát xích	a hành ác tối	a min nô a xít
a bi tuýt	a hoàn	a min nô ben den
A BU MIN	a hoành	a míp
a bui min	a hô	a míp có giáp
A CÊ TY LEN	a hộ	A MIT
a cit	a hồng	a mô ni ác
a cit kẽ	a kì sở hiếu	a mô ni an đê hít
A CfT	a la	a mô ni ác
a cít kẽ	+ A la hán	a mô ni ca
a di	a la mốt	a mô ni clo rúa
A di đà kinh	a la nin	a mô ni nhôm sun
A Di Đà Phật	a la văng	phát
a di đà tam tôn	A LẠI GIA THÚC	a mô ni ni tơ nat
a di lợi đô	a lan na	a mô ni sun phát
A dong	a lan nhà	a my đan
a dốt	a léc	a na ba na
a du	a len	a na gin
a du đa	a lê	a na hàm
a dua	a lê hấp	a na luật
a ða	a li gia rin	A NGU
A ðam	a lô	a ngùy
a ðảng	a lu đô na	A NGÙY
a ðát	a lu min	a nguy
a ðẫu	a lui min	A NI LIN
a ði xon	A LUY MIN	a ni on
a ðrô na lin	a ma nác	a ni ôn
a e rõ ten	a ma to	a ni ðong
a e ta	a mam	A NI SO LIN
a fla tó xin	a măng	a nô phen
a ga	a mẫu	a nốt
a ga mạch nha	a me ri xi	a nu
a già	a men	a pa tí
a già la	a mi	a pác thai
a giao	a mi āng	a pây rôn
a giăng	a mi đan	a pé ri típ
a giăng ða	a mi đô pi rin	+ a phán
a gô cõ lin	a mi la	
a gõn	a mi lô gia	

a phiến	a xép tōn	a xít sun fu rõ
a phiến trắng	a xép tì len	a xít u rích
a phòng	a xép tì len lỏng	a xít xi an hi đŕich
+ a phù dung	a xép ton	a xít xi tơ rích
a phú hản	a xép tôn	a xmin
a phụ	a xít ty len	a xphan
a pi rõ an	a xít đôn	a xpi rin
a pi sê rum	a xít ô smích	a ý
a posteriori	a xít phốt pho rích	a ý khúc tòng
A PÔ MoT PHIN	a xít	a zốt
a pốt cri ô pi	a xít a cô ní tích	A ZU RIN
a pri ô ri	a xít a đì pích	a, A
a priori	a xít a min	à
a sen	a xít a min nô súc xi	+ à à
a sin	ních	+ à này
a spi rin	a xít a min nô sun fô	à ơi
a t rõ pin	ních	à ra
a ta tin	a xít a scô bích	à uôm
a tăng kì	a xít a spa tích	à
a tăng kì kiếp	a xít a xê tích	ả Chức chàng Nguu
A ten	a xít a xê tin sa li xi	ả đào
a thân ca	lích	ả đầu
a thân phù	a xít ác ri lích	ả hằng
a thị huyết	a xít ben zô ích	ả Hàng cung Quảng
+ a tì	a xít béo	+ ả hoàn
a tì bat trí	a xít bu ta nô ích	ả Lí nàng Oanh
a tì đàm	a xít ca pơ rích	ả nả
a tì đàm môn	a xít ca pơ rõ ích	ả phù dung
a tì đàm tông	a xít các bon ních	ả sẩm
a tì đạt ma	a xít các bô xi ních	ả Tạ nàng Ban
A tì địa ngục	a xít clo hi đŕich	á
a tlát	a xít đường	+ á à
a tòng	a xít flo hi đŕich	á châu
a tò pi	a xít fo lích	+ á duyên
a tò rõ pin sun phát	a xít gli ô xi lích	+ á đồng
a tro pin	a xít glu cô ních	á hậu
a trồ pin	a xít glu ta mích	á hiến
a tu la	a xít hy a lu rõ ních	á huyết
a tua đờ rôn	a xít lác tích	á khanh
+ a tùng	a xít lưu huỳnh	+ á khẩu
A Tỳ	a xít ni tơ rích	á khoa
a vãng	a xít ô lê ích	á khôi
a vãng ta	a xít pan mi tích	á kịch
a vãng xê	a xít pan tô thê ních	á kim
a vi	a xít pích rích	á lao
a vô ca	a xít sun fô các bon	á mĩ lợi gia
a xà lê	ních	+ á môn
a xen	a xít sun fu rích	á nguyên

á ngữ	ác độc	ác nỗi là
á nhiệt đới	ác đức	ác ó
á ố	ác giả ác báº	ác ôn
á phi lợi gia	+ ác giả ác lai	ác phạm
á phiện	ác giới	+ ác quá
á phong	ác hạch	ác quán m�n doanh
á phụ	ác hại	ác qui
+ á quân	ác h�n	ác quy
á r�p	ác hi�m	ác quy đ�m
á s�ng	ác họ	ác quy điện
á tế á	ác ho�	ác quy kh�
á thai	ác ho�a	ác quy ki�m
á thanh	ác huyết	ác quy nhiệt
+ á thánh	ác hữu	ác quy qu�n t�nh
á thị huyết	ác khẩu	ác quy sắt k�n
+ á tinh	ác khẩu thụ chi	ác quy thủy lực
á	+ ác kh�	ác qu�y
á ơi	ác khuất non đ�o�i	ác qu�y thân
á ơi ơi	ác ki�n	ác sang
AB	ác là	ác sát na
+ abc	ác liệt	ác s�c
ac quy	ác l�p	ác s�u
�c	ác luật nghi	+ ác t�
�c b�	ác lực kế	ác t� ki�n
+ ác b�o	ác ma	ác t� th� l�n
�c b�t	�c ma ph�i	�c t�m th� r�o, s�o
�c b�t h�i đ�o�i	�c mi�ng	�c t�m th� m�ra
�c c�i l�	�c m�o	�c t�ng
�c c�m	�c m�c l�ng trong	�c t�m
�c c�n	b�ung	�c t�p
�c ch�n	�c m� ni ca	�c t�t
+ ác ch�ng	�c m�m	�c ten
+ ác co�c	�c m�ng	�c ten n�ng nghiệp
�c co�c d� �ng	�c m�t c�i l�	�c thanh
�c c�n	�c nghich	�c th�o
�c c�u	+ ác nghiệp	�c th�n
�c danh	ác nghiệp cơ cấu	�c th�
�c d�m	ác nghiệp	�c th�i vac s�ng
�c duyên	�c ngôn	�c th�u không
�c d�i	�c nguyệt đ�m	�c th�u
�c d�ng	phong	�c ti min B12
�c d�o	�c nh�n	�c ti ni
�c d�e �c la, g�a d�e g�a	�c nh�n �c qu�	�c ti s�
c�c t�c	�c nhu beo	�c tính
+ ác di�u	�c nhu c� s�u	�c tri thức
�c d�i	�c nhu h�m	�c tr�
�c d�	�c ni�m	�c t�

ác vô ác	ai ăn trâu thì nấy đỏ	ai mà
ác xiêm la	môi	ai màng
ác xoa tụ	ai bảo	ai mắn
ác xú	ai bảo xôi ừ xôi, ai	ai mượn
ác xúc	bảo thịt ừ thịt	ai này
ác ý	ai bệnh chúa nấy	ai nắm tay đến tối, ai
ạc ac	+ ai bi	gối tay đến sáng
acbit hối doái	ai biết chõ nào ngứa	ai nắm tay thâu đêm
accordeon	mà gãi	đến sáng
aceton	ai biết đâu	ai này
acetylen	ai biết ma ăn cỗ	ai ngờ
ách	ai biết phận nấy	ai như
ách ách	ai biết quan mót rái	ai oán
ách nghịch	mà hạ võng	ai thống
ách tắc	ai biết uốn câu cho	ai tích
ách thuỷ	vừa miệng cá	ai tín
ách vận	+ ai ca	ai tình
+ ách yếu	+ ai cảm	ai tư vấn
+ ách	ai cáo	ai từ
ách ách	ai cắt rốn cho	ai tử
aCH Đụl	Ai cập	ai văn
acid	ai chẳng muốn đẹp	ả l
acid acetic	mùn giòn	ả i
acid amin	ai chỉ	ả ái
acid béo	ai chiếu	ả ám không bằng
acid carbonic	ai có thân người ấy	dâm ngấu
acid chlorhydric	lo, ai có bò người ấy	ả Lao
acid nitric	giữ	+ ả mục
acid sulfuric	ai cũng lấy của che	+ ả phà
Ackimet	thân chứ không ai	ả quan
acmonica	lấy thân che của	ả sát
acquy	ai cũng mặc áo đến	ả thâm
acre	vai, chẳng ai mặc áo	ả thâm không bằng
acten nông nghiệp	quá đâu	dâm ngấu
AD	ai dây với hùi	ả tử
ad hoc	+ ai dè	ả Vân
+ ADN	ai dẽ	ả2
adrenalin	ai đì	ải
ADT	ai điếu	ái ái
afghani	ai đời	ái ân
Ag	ai giàu ba họ, ai khó	ái biệt li khố
ai	ba đời	ái căn
ai ai	+ ai hoài	ái chà
ai ăn mặn nấy khát	ai khảo mà xưng	ái chà chà
nước	ai khiến	+ ái chao
ai ăn trâu người ấy	ai lạc	+ ái chủng
đỏ môi	ai lại	ái dà
	Ai lao	ái danh

+ ái dào	ái quân	am pi xi lin
+ ái dục	ái quốc	am pi xin
ái duyên thủ	ái quốc quá khích	am pli
ái dài	+ ái súng	am pun
ái độc	+ ái tài	Am tết đam
ái giả	ái tha	am thanh cảnh vắng
ái hà	ái thân	am thực
ái hệ	+ ái thê	am trường
ái hoa	ái thiếp	+ am tự
ái hoặc	ái thùy	am tường
+ ái hộ	ái tiền	am vân
ái hủ	ái tình	+ ảM
ái hữu	+ ái ưu	ảm đam
ái hữu hội	ái vật	ảm thảm
ái kết	AIDS	ám
ái khanh	+ AK	ám ảnh
+ ái khí	Al	ám bóng vía
ái kỉ	al ba ni	ám chí
ái kiến	al ca lô it	ám chí
ái kiến từ bi	AL PHA	ám chúa
ái kỷ	album	ám chướng
ái ký chủ nghĩa	albumin	+ ám dụ
ái kỷ tính	alcaloid	ám đặc
ái luân	ALCALÔIT	ám đậm
ái luận	aldehyd	ám định
ái lực	algorithm	ám độc
+ ái lực điện tử	almanac	ám đồng
ái lực hóa học	alô	ám hại
ái lưu	alpha	ám hận
ái mộ	alphabet	ám hiểm
+ ái nam	alumin	ám hiệu
ái nam ái nữ	am	+ ám hợp
ái nam tính	am bóng vía	+ ám kế
ái ngai	am hiểu	+ ám khí
ái nghiệp	am luyện	+ ám khói
ái ngoạn	am ma la	ám kính
ái ngực	am ma la thức	ám lệ
ái ngữ	+ am mây	+ ám lệnh
ái nhân	am mô nhác	ám lực
+ ái nhi	am mô ni ác	ám mạc
ái nhĩ lan	am mô ni ác	ám mục
ái nhiễm	am pe	ám muội
ái nữ	+ am pe giờ	ám mưu
ái nương	am pe kế	ám ngục
ái ổ mĩ miêu gì	am pe kế nhiệt	ám nhược
ái pháp	am pe kế nhiệt điện	ám phòng
+ ái phi	am pi clo xin	ám que
ái quà		ám sát

ám sợ	+ an dân	an nghỉ
ám tả	an dật	+ an nguy
ám thất	an dinh	an nhàn
ám thị	an doanh	an nhân
ám thị tĩnh	An Dương Vương	an nhẫn
ám thị tĩnh	an dưỡng	an nhặt
ám thị trường	an dưỡng đường	+ an nhiên
ám tiến	an dưỡng quốc	an nhiên tự tại
ám triều	an dưỡng tịnh độ	an như bàn thạch
ám trở	an đà hội	an như thái sơn
+ ám trợ	an đê hít	an nhứt
ám xạ đô	an đê hít	an ninh
ám xát	an đê hít a xê tích	+ an ổn
ám xướng	an đê hít sa li xi lich	an pha
amato	+ an định	an pha bê
amen	an đỗ	an phận
amian	an đôn	an phận thủ kỉ
amib	an drô gien	an phận thủ thường
amidan	an gi na	+ an phủ sứ
aminoacid	an gi nát	an sản
amip	an gia	an sàng
ammoniac	An giang	an t ra xít
ampe	an giắc	+ an tại
ampe kế	+ an giắc ngàn thu	an táng
ampere	an giắc nghìn thu	an tâm
ampere kế	an gin	an tâm lập mệnh
ampli	an go rit	an te
amu	an gó rit	+ an ten
amygdal	an gòn	an ten cần
an	an hảo	an ten cột
an bài	an hi drít a xê tích	an ten dài rộng
An bài	an hi drít sun fu rơ	an ten dài siêu rộng
an ban	an hưởng	an ten đẳng hướng
an bang	an két	an ten điện môi
an bắn	an khang	an ten định hướng
+ an bắn lạc đao	An kỳ sinh	an ten gương
+ an biên	+ an lạc	an ten hình thoi
+ an bình	an lạc đường	an ten khung
an bom	an lạc quốc	an ten phản xạ
an bom ảnh	+ an lành	an ten tiềm vọng
an bu min	an lão	+ an ten từ
an ca lo ít	an lập	an ten xoắn
an ca lô ít	+ an lòng	an thai
an chẩm	An lộc sơn	+ an thân
an côn	an ma nác	an thân thủ phân
+ an cư	an mệnh	an thân
an cư lạc nghiệp	an miên	+ an thiền
an dạ	An nam	an thiền tịnh lự

an thô	án hướng triệt mạch	án vụ
an thư	án khiếm diện	anbom
an thường	án khoán	anbum
+ an thường thủ phật	án khố sai	anbumin
an ti đa tơ rẽ	án khuyết tích	ancaloit
an ti ma la ri	+ án kiến	andehit
an ti mon	án kiều	ang
an ti pi rin	án kỳ	ang áng
an tình	+ án lệ	ang tì gôn
+ an tĩnh	+ án lệnh	áng
an tĩnh	án lí	áng
an tọa	+ án lưu	áng bóng
an tọa	án lý	áng can qua
an tọa phật sự	án ma	áng chiến trường
an toàn	án ma khoa	áng chừng
an toàn khu	án mạch	áng công danh
an toàn lao động	án mạng	áng đào kiếm
an tò	+ án nghiêm	áng độ
an tơ ra xít	+ án ngõi	áng lợi danh
an tra xít	án ngữ	áng mây
an trach	+ án ngự	ÁNG NHIÊN
an tri	án pháp	áng như
an trif	án phê	áng phong trần
an trú tâm hàng phục	án phí	+ áng văn
tâm	án quán	angorit
an trụ	+ án quĩ	anh
an trung	+ án quý	+ anh ả
An tử	án quý	anh ách
an túc	án quyết	anh ánh
an túc hương	án sát	anh Ba
an tường	án sơ thẩm	anh bà con
an tường tam muội	án sự	+ anh bạn
an ủi	án thế vì	anh bạn dì
+ an uý	án thờ	anh bạn rể
an úy	án thư	anh Bảy
an vị	án thực	anh cả
án	+ án tích	Anh cát lợi
án bàn tó	án tiên thẩm	anh chàng
án biệt	+ án tiết	anh chí
án bình bất động	án toà	anh chí em
án cầm cố	án treo	anh chồng
án chung thẩm	án tù	anh chú bác
án chung thân	án tuyết	anh con bác
án cược	án tuyết song huỳnh	anh cô cậu
án đày	án từ	anh cột chèo
án đối tịch	+ án tử hình	+ anh danh
án gian	án vạ	anh danh giáo dưỡng
án huyệt	án vong	anh Dũng

anh đào
anh đì den
anh đít ca tó
anh đui chê anh mù
không có mắt
anh em
anh em ai đây nôi
đẩy
anh em bạn
anh em bạn dì
anh em bạn rể
anh em bát máu sέ
đôi
anh em chém nhau
đằng đọng, không ai
chém nhau đằng lưỡi
anh em cọc chèo
anh em con chú con
bác
anh em con cô con
cậu
anh em con dì con
già
anh em cốt nhục
đồng bào
anh em cột chèo
anh em dì bào
anh em đồng bào
anh em gạo, đạo
nghĩa tiên
anh em hạt máu sέ
đôi
anh em họ
anh em khinh trước,
làng nước khinh sau
anh em như chông
như mác
anh em như thế chân
tay
anh em rể
anh em ruột
anh em thúc bá
anh em trai
anh giai
anh hai
anh hài
anh hào
anh họ

anh hoa
+anh hôn
anh hùng
anh hùng bat tuy
anh hùng ca
anh hùng cá nhân
+anh hùng cái thế
anh hùng chủ nghĩa
anh hùng đà nan
anh hùng gấp khúc
+anh hùng hào kiệt
anh hùng không có
đất dụng võ
anh hùng không đất
dụng võ
+anh hùng lao động
anh hùng lực lượng
vũ trang
anh hùng mạt lộ
anh hùng một
khoảnh
+anh hùng nhất
khoảnh
anh hùng rơm
anh hùng tạo thời
thế
anh hùng tương ngộ
anh hùng vô dụng vũ
chi địa
+anh khí
anh khố son bòn anh
khố nau
anh kiệt
anh kim
anh lạc
anh linh
anh lùn xem hội
anh lựu
ANH Lý
anh minh
anh mù dạy anh lòa
Anh Mỹ
anh ngũ
+anh nhi
anh nhuệ
anh nuôi
anh phi mê
anh phi mê xếp

anh quân
Anh Quốc
+anh rẽ
+anh ruột
+anh ta
anh tài
anh te
anh te phon
anh te ruýp to
anh thảo
anh thư
anh thứ
anh tiên
anh trai
ANH TRÀNG
anh triết
anh trưởng
anh tú
anh tuấn
+anh túc
ANH TÚC XÁ
anh túc xác
+anh tử túc
anh vân
anh võ
anh vợ
anh vũ
+anh yến
+anh ạch
+anh ành
anh
anh áo
anh âm
anh ản
+anh chỉ
anh dương
anh đèn chiếu
anh e
anh hàng không
anh hiển vi
anh hưởng
anh ký
anh in
anh khóa thân
anh nghệ thuật
anh rửa thử
anh sự
anh thật

ánh thời sự	ao không cá, đá	áo ba lô
ánh thuật	không rêu	áo ba túi
ánh tường	ao kính	+ áo bà ba
+ ánh tượng	+ ao liền ruộng oả	áo bả
ánh ương	ao nước	+ áo bèn tó
ánh viễn	ao sâu nước cả	áo bao
ÁNH e	ao sâu tốt cá	áo bào
ÁNH ƯƠNG	ao sen	áo bào gấp ngày hội
ánh	ao trời nước vũng	áo bào tử
ánh ánh	ao tù	áo bay
ánh dương liệu pháp	ao tù nước đọng	áo béo
+ ánh hồng	ao ước	áo bìa
ánh kim	ào	áo blu
ánh lệ ba hoa	ào ào	áo blu dōng
+ ánh mắt	ào ào chó	áo bò
ánh ỏi	ào ào như ong vỡ tổ	+ áo bó
ánh sáng	ào ào như thác lũ	áo bốn túi
ánh sáng đơn sắc	ào ạt	+ áo bông
ánh sáng lạnh	ảo	áo bờ lu
ánh sáng nhìn thấy	ảo ánh	áo bờ lu dōng
+ ánh sáng phân cực	+ áo cánh	+ áo bờ lui
+ ánh sáng trắng	ảo đăng	áo buông chùng,
+ ánh thép	ảo giác	quần đóng gót
ánh tiêu hao	ảo hoá	áo buông chùng,
ánh xạ	ảo hóa tông	quần lá tọa
anmanac	ảo hoặc	áo cà sa
anod	+ áo huyền	áo cánh
anofen	ảo mộng	áo cánh tiên
anot	ảo não	áo cắp
anpha	ảo nhật	áo cầm bào
anten	ảo sư	áo cầu
anthracit	ảo thân	+ áo chàm
antimon	ảo thế	+ áo chẽn
antipirin	ảo thuật	áo chét
antraxit	ảo thuật gia	+ áo chẹt
ANZUS	ảo thuật sư	áo chế
ao	ảo trắn	áo choàn
ao áo	ảo tưởng	áo choàng
ao cá	ảo tướng	áo con
ao cá lừa thành	ảo tượng	áo cô hôn
ao chuôm	ảo tượng	+ áo cô giữa
ao có bờ sông có bến	ảo vọng	áo cổ lọ
ao có bờ, sông có	áo	+ áo cộc
bến	áo ai kín bụng người	áo cộc quần manh
ao đuôi tôm	ấy	áo cổi
ao không cá, đá	+ áo ấm	+ áo cơm
không màu	+ áo ấm cơm no	áo cùn
	áo ba đờ xuy	+ áo cụt